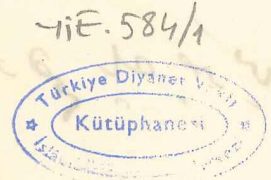




فازانک، بقیه بیجا حدیث ...

... صفیه ...

... ۱۹۳۸ ...



۲ کافیه نانی ۱۹۲۶

سوره ناه حکیم

مکتوبی آیدم جمله کزک اکتی اولدیغی محض اولدیغی جبابه صه عاشیه دئم

بوسه یکنی نه جمله بزرک جمله کزک حقیقه هرکی اولسون آینه ناه حکیم موطبانه

رضایچیوه بکه اصفیه یا زنگم یا بر اولدی هر آی آینه هیچ هیه بوآده

اوسته ا بر اظم اولدی بو بویه دوا اده ایگ بوز بر ازی بو بویه جو کره نه

نه ایه دره حکیم بو بویوک رضای قبا حقه لازم ن کنه نه یا زوم صادق ماباز بویوم

بو بویوم و دیگه نظرده هر آی موطبانه ایچیوه آتن بر اظم اده بوسه بویوم

نه قدر اواره ایته یکه بر اشمجی بونلار ایچیوه نه قدر اوز لیسولم و کندی

یا قدریم او نه آتن و سه هیچا رنه ک تاغ ز هر لیسولی و قدر و کندی

و یگانه هیچا رت ویدی ایگ کوزده او نه آتن و سه هیچا دلم قول اغنک دا رومک

صافینده جها چاره قدر اریغور بویومک استا بولده نه کله لیکه بخری

اصنافار هر کوه کله بو چارینی ایستور بر د اچه برکله

بر موقعه فایسوی بلور استانبولده یارایک کوچ چیتو دانکارن

دو ز حاله اولدیقه بلور فلفله بوزده یک شکل و فضا و نهندی

هم عیب و هم یک هرکس اولور منده چوره اولور و چوره اولدی

بر بره بر شتر اولماسونه و نه چوره فو فو فو آلدیغیم لولا بوز کلیم

بو خنده چیتدی آره چوره نه چایلمی، کیند سنک لقا و قونک باشه و

دانسیونک ایچونه دو فو لور چوره کوز و قونک شکر بکه تانه آلدی و سوز لور

کندنه باجه کور لور کوز لور نه اولور فو فو فو نه نظار ناید

بر فو فو چوره سلام دعا لور اید

تاجه حکم نه طاری چیتا دم اکی سکا طار

آبریک ییادنیغ ند سکا کوزون



1938  
1947

کاتبه ثانی

41E.584/2



مکتوبه افندی

مکتوبه کبری کونند ویکلاری پاره می آله میله جو جو بر آرخ قالدی نه تا و کونند

اچتر یا ایویک بو کونده مه ارسوبه بر آرخ اییاشده کی سزه هوب یا زینبویک

بو سطر ۹۲ بر اگونند ویکلاری یا زینبویک سیکر حالبوکه بز ۱۹ بر ایا غزده

آله میله ده ۱۲ سکر شاکه ده ، سکر نیک ۱۵ اچ کریم ۱۱ بر ایا غزده

قالدی آو کراسنه حاقلا دیسه سزک حالبوکه ده ۱۵ بر آو کراسنه قالماسی

لا زنده ۲ بر ۹ غزده اکیسک طله یکنده آو کراسی ۱۵ بر ایا قالمادی

هیز ماشیزی یا زینبویک آله میله آو کراسی اکیسک سزه اولجی

موطبانه مرضی ایچونه ۱۰ بر آو کراسی ده یا زینبویک بو آله میله بر ایا

اچتر یا ایویک بو کونده مه ارسوبه بر آرخ اییاشده کی سزه هوب یا زینبویک

بو سطر ۹۲ بر اگونند ویکلاری یا زینبویک سیکر حالبوکه بز ۱۹ بر ایا غزده



و چاره سنا با فکر هر گونه اشنا فلک پارم لرینی ایستو لر طبعی یک جور  
بونداره جانم صقلو به افندی بو بو چنانه صرفی قیادید بکاره جور  
عاشدنه باشه هر آئی آئی لرا کوندم کون چونکه لکرمی لرا ایستو هر آئی  
آینه قالیبو بو ۹ بو قد بیویو بیویو ایستو بنولده یا ایستو  
نه قد کون اولدیفی فقط بو اده اگاه بیوم نه قد ادرم ایستو ایستو  
چیتو نگاه اولدیفی قد اچا ایدم بونک چاره سنا با فکر بونم ایچونه  
بونه شط اولسو بو قد شکره ادرم ادرم لکم خانم زهر لندی ادرم  
آئی وینه ایکی کوندم هیچا دکم شدی یا تقد یا ایستو به جور شکره  
ادر لیسو دوو ایستو قولانمک دآرتمک حاجتینده چا چاره قد  
ادر بو ایستو اچا ایدم به افندی بی بو قد ادرم ایستو و مشکل  
موقعیده قد تار کونم ایستو ایستو ایستو ایستو ایستو ایستو ایستو  
ایک افندی بی سز اولد بکنو عد یا ایستو ایستو ایستو ایستو ایستو ایستو  
لرا ایستو و نه ایستو ایستو ایستو ایستو ایستو ایستو ایستو ایستو  
چونین بلدی کون